HUAFENG
華 豐

HUAFENG TEXTILE INTERNATIONAL GROUP LIMITED
華豐紡織國際集團有限公司

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號:364)

二零零四年年度業績公佈

摘要

	二零零四年 *千港元*	二零零三年 *千港元* (經重列)	**增加/(減少)**
營業額	**380,409**	338,471	12%
股東應佔純利	**66,897**	91,065	(27%)

業績

華豐紡織國際集團有限公司(「本公司」)董事會(「董事會」)欣然宣佈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零零四年九月三十日止年度之經審核年度業績連同截至二零零三年九月三十日止年度之比較數字如下:

	附註	**二零零四年** *千港元*	二零零三年 *千港元* *(經重列)*
營業額	*2*	**380,409**	338,471
提供服務成本及銷售成本		**(263,313)**	(195,489)
毛利		**117,096**	142,982

其他收入	*2*	**1,069**	1,095
銷售及分銷開支		**(16,119)**	(16,062)
行政開支		**(20,366)**	(15,907)
其他經營開支		**(8,279)**	(1,583)
經營業務溢利	*4*	**73,401**	110,525
財務成本	*5*	**(5,207)**	(1,217)
除稅前溢利		**68,194**	109,308
稅項	*6*	**(1,616)**	(18,213)
除少數股東權益前溢利		**66,578**	91,095
少數股東權益		**319**	(30)
股東應佔純利		**66,897**	91,065
股息	*7*	**20,136**	27,448
每股盈利	*8*		
基本		**8.65 港仙**	13.69 港仙
攤薄		**8.27 港仙**	13.58 港仙

附註：

1. 財務報表之編製基準

(a) 財務報表之編製基準

財務報表乃按香港會計師公會頒佈之香港會計實務準則、香港公認會計原則及香港公司條例之披露規定編製。財務報表乃按歷史成本慣例編製，惟本集團之租賃土地及樓宇之週期性重新衡量則例外。

(b) 經修訂香港會計實務準則之影響

編製財務報表時所使用之會計政策與上年度一致，惟本集團已採納香港會計實務準則第12號（經修訂）「所得稅」，並於本財政年度生效。

於過往年度，遞延稅項負債乃就收入與開支之會計及稅務處理間之所有重大時差而產生之稅務影響，並可合理預期在可見將來有可能會實現，以負債法計提撥備。遞延稅項資產只會在合理肯定可變現時，方予以確認。於本財政年度生效起，本集團已採

納遞延稅項新政策，以便符合香港會計師公會頒佈之會計實務準則（「會計實務準則」）第12號（經修訂）。據此，遞延稅項是以負債法就資產與負債之稅基與彼等在財務報表之賬面值兩者之臨時性差異全數撥備。據此，遞延稅項按結算日之前頒佈或已實施之稅率釐定。遞延稅項資產只限於有可能在將來獲得應課稅溢利與可動用之暫時差異抵銷方予以確認。

遞延稅項會就有關在附屬公司及共同控制實體之投資所產生之暫時差異作撥備，倘可控制暫時差異之撥回時間，及在可預見將來不大可能撥回，有關之遞延稅項則不作撥備。

遞延稅項在損益賬內扣除或計入，除非有關直接於股東資金中扣除或計入之項目，則遞延稅項同樣於股東資金中處理。

新會計政策已追溯應用。固定資產重估儲備於二零零二年及二零零三年十月一日之期初結餘分別減少6,366,000港元及7,384,000港元，即遞延稅項負債淨額。

採納該項會計政策後，年內股東應佔本集團純利增加346,000港元（二零零三年：397,000港元），本集團之資產淨值則減少5,961,000港元（二零零三年：6,987,000港元）。

2. 營業額及收入

本集團之營業額指提供服務或已售貨品之發票淨值（經扣除貿易折扣及退貨）。

	二零零四年	二零零三年
	千港元	*千港元*
營業額		
提供布料加工服務	**311,395**	333,758
銷售貨品	**69,014**	4,713
	380,409	338,471
其他收入		
銀行利息收入	**218**	1,095
其他	**851**	–
	1,069	1,095
	381,478	339,566

3. 分部資料

分部資料乃按兩種分部方式呈報：

(i) 以主要分部呈報基準，即地區分部；及

(ii) 以次要分部呈報基準，即業務分部。

本集團主要業務活動乃提供布料加工服務、布料製造及銷售以及紡紗製造及銷售，乃根據顧客之地區位置管理。

本集團每一個根據顧客所在地作出之地區分部，各自代表著一策略性業務單位，向位於不同地區之顧客提供服務，有關之風險及回報均與其他地區分部有所不同。

(a) 根據顧客所在位置之地區分部

於決定本集團之地區分部時，收入、業績、資產及負債乃根據顧客所在位置歸納於各區。

下表呈列本集團地區分部之收入、業績、資產、負債及資本開支之資料。

	菲律賓		大中華地區		非洲、澳洲及北美洲		綜合	
	二零零四年	二零零三年	**二零零四年**	二零零三年	**二零零四年**	二零零三年	**二零零四年**	二零零三年
	千港元	*千港元*	***千港元***	*千港元*	***千港元***	*千港元*	***千港元***	*千港元*
分部收入:								
對外顧客銷售額	**204,023**	214,274	**118,861**	49,745	**57,525**	74,452	**380,409**	338,471
分部業績	**65,619**	74,841	**(5,803)**	14,873	**19,746**	24,435	**79,562**	114,149
未分配收入							**1,069**	1,095
未分配開支							**(7,230)**	(4,719)
經營業務溢利							**73,401**	110,525
財務成本							**(5,207)**	(1,217)
除稅前溢利							**68,194**	109,308
稅項							**(1,616)**	(18,213)
除少數股東權益前溢利							**66,578**	91,095
少數股東權益							**319**	(30)
股東應佔純利							**66,897**	91,065
分部資產	**191,663**	176,170	**240,898**	38,805	**50,455**	66,726	**483,016**	281,701
未分配資產							**178,449**	232,241

總資產							**661,465**	513,942
分部負債	**24,721**	26,971	**16,442**	6,262	**6,970**	9,371	**48,133**	42,604
未分配負債							**177,612**	98,595
總負債							**225,745**	141,199
其他分部資料:								
折舊	**9,349**	8,305	**7,050**	1,928	**2,635**	2,886	**19,034**	13,119
資本開支	**35,832**	33,844	**48,891**	7,856	**10,103**	11,758	**94,826**	53,458
未分配資本開支	**–**	–	**–**	–	**–**	–	**–**	116,553
總資本開支	**35,832**	33,844	**48,891**	7,856	**10,103**	11,758	**94,826**	170,011

*附註:*已重列二零零三年之比較數字(詳情請參閱附註1(b))。

(b) 根據資產所在位置之地區分部

本集團之所有資產均位於大中華地區,故並無呈列分部資產及資本開支之附加資料。

(c) 業務分部

下表呈列本集團業務分部之收入、資產及資本開支之資料。

	布料加工服務以及布料製造及銷售		製造及銷售紡紗		對銷		綜合	
	二零零四年	二零零三年	**二零零四年**	二零零三年	**二零零四年**	二零零三年	**二零零四年**	二零零三年
	千港元	*千港元*	***千港元***	*千港元*	***千港元***	*千港元*	***千港元***	*千港元*
分部								
對外顧客銷售額	**340,749**	338,471	**39,660**	–	**–**	–	**380,409**	338,471
分部間銷售額	**–**	–	**513**	–	**(513)**	–	**–**	–
總收入	**340,749**	338,471	**40,173**	–	**(513)**	–	**380,409**	338,471
分部資產	**406,795**	281,701	**167,184**	117,704			**573,979**	399,405
未分配資產							**87,486**	114,537
							661,465	513,942
資本開支	**54,674**	53,458	**40,152**	116,553			**94,826**	170,011

4. 經營業務溢利

本集團之經營業務溢利經扣除／(計入)下列各項而達致:

	二零零四年	二零零三年
	千港元	*千港元*
已售存貨之成本	**76,575**	4,006
折舊	**19,034**	13,119
滯銷存貨撥備	**1,162**	–
撇銷固定資產	**8,217**	–
根據經營租賃規定土地及樓宇租賃之最低租金款項	**974**	374
員工成本(不包括董事酬金):		
工資及薪金	**17,697**	12,440
退休福利計劃供款	**1,445**	1,212
	19,142	13,652
核數師酬金	**1,005**	600
研究及開發費用	**–**	1,583
出售固定資產收益	**(20)**	–

5. 財務成本

	本集團	
	二零零四年	二零零三年
	千港元	*千港元*
須於五年內悉數償還之銀行貸款利息	**4,306**	1,217
銀行費用	**901**	–
	5,207	1,217

6. 稅項

	本集團	
	二零零四年	二零零三年
	千港元	*千港元*
		(經重列)
澳門		
－即期	**–**	17,661
中國其他地區		
－即期	**1,966**	953

一遞延	**(350)**	(401)
本年度稅項	**1,616**	18,213

7. 股息

	二零零四年 *千港元*	二零零三年 *千港元*
中期股息－每股普通股1.60港仙（二零零三年：1.50港仙）	**12,391**	10,080
擬派末期股息－每股普通股1.00港仙（二零零三年：2.25港仙）	**7,745**	17,368
	20,136	27,448

先前記錄截至二零零三年九月三十日止年度之末期股息為17,361,000港元。由於在股東週年大會上批准派發末期股息前認股權證獲行使，故額外派付約7,000港元。

董事於二零零五年一月十七日建議派發本年度之末期股息。

由於本年度擬派末期股息有待本公司股東於即將召開之股東週年大會上批准，故有關股息於二零零四年九月三十日並未確認為負債。

8. 每股盈利

本年度每股基本盈利乃根據本集團年內股東應佔日常業務純利約66,897,000港元（二零零三年（經重列）：91,065,000港元）及年內已發行普通股加權平均數772,989,923股（二零零三年：665,049,951股）而計算。

本年度每股攤薄盈利乃根據本集團年內股東應佔純利約66,897,000港元（二零零三年（經重列）：91,065,000港元）及用以計算每股基本盈利之808,651,932股（二零零三年：670,693,814股）普通股（為年內已發行普通股772,989,923股（二零零三年：665,049,951股）之加權平均股數）加上假設於年內所有尚未行使之認股權證均獲行使並按每股0.65港元而予以發行之35,662,009股（二零零三年：5,643,863股）普通股之加權平均數而計算。

股息

董事會建議向二零零五年二月二十一日營業時間結束時名列股東名冊之股東派付末期股息每股1.00港仙。本年度擬派之末期股息須待股東在應屆股東週年大會上批准，方可作實。

業務回顧

本集團憑藉其鞏固之業務基礎，在年內透過策略性收購相關業務，成功取得額外生產設施及營業額。此舉乃與管理層為提高其未來業務增長而同步進行的策略邁向的重要一步。

位於福建省石獅市之華豐針織有限公司（「華豐針織」）於年內進行重組工程，當中涉及出售陳舊機器及購入新設備。有關工程增加了額外資本投資，但同時亦令產量下降，因而對全年業績帶來不利影響。在重組工程進行之前，針織布料年產量約為56,100噸，於重組工程進行期間則下跌至50,200噸，但目前已回升至約62,400噸之高水平。梭織布料年產量則維持於約50,000,000米。

本集團擁有53.6%股權之附屬公司瀋陽華豐染整有限公司（「瀋陽華豐」）自二零零四年三月開始投產以來一直表現理想。該公司專門從事燈芯絨布料之採購及加工處理，以及平布加工處理及印染，此分部之年加工處理量約為20,000,000米。

於二零零四年九月二十七日，本集團以現金代價78,000,000港元收購石獅市凌峰漂染織造有限公司（「凌峰」）。凌峰主要從事漂染、紡織及製造優質布料，針織布料年加工處理量估計約為36,000噸。結合華豐針織之加工處理量約62,400噸，針織布料之年加工處理量合共達約98,400噸。此外，本集團於梭織布料、燈芯絨布料及平布料整體之年加工處理量約達70,000,000米。總括而言，上述產量足以令本集團成為中國其中一家具領導地位之布料染整商。

本集團於年內已展開兩大紡紗業務：(1)其中福建豐華紡織有限公司從事紡紗（65,000錠），年產量約為12,000噸；及(2)華豐紡織（連雲港）有限公司則專門從事棉花加工處理及紡紗（40,000錠），年產量約為7,000噸。該兩家廠房於二零零四年三月起開始運作，暫時僅能達到收支平衡。在市場需求增加及使用率上升之情況下，預計該兩家廠房於二零零五年可帶來盈利貢獻。目前，該兩家廠房為本集團之布料製造業務提供充足原材料，而本集團亦將在適當時候擴充產量，務求在未來應付業務需求。

於二零零四年五月三十一日，本集團與知名意大利襯衫布料生產商Manifattura di Valle Brembana S.p.A.（「MVB」）訂立合營協議。該合營企業（「合營企業」）主要從事生產優質襯衫布料，初步將集中歐洲市場，並於下一階段將逐步進軍亞洲市場。合營企業目前正於獲得國有土地資源局批出土地使用權之最後階段。以MVB之超卓名聲、先進技術及廣闊銷售網絡，配合本集團推出之生產設施，預期合營企業前景秀麗。再者，隨著此聯盟帶來之尖端加工科技，使本集團定能整裝待發以滿足日益嚴謹之客戶要求，為本集團進軍國際市場定下穩固根基。

中國經濟蓬勃，消費市場增長迅速，均為本集團帶來龐大商機。本集團於廣州及上海增設之銷售辦事處業績理想，於年內已進一步於成都、大連及寧波設立三個銷售辦事處，以促銷本集團之產品與服務，包括本集團之優質品牌布料「豐紡」（英文名稱「Fentex」）。

展望

油價及原材料價格於二零零四年急升，加上貨幣匯率起伏不定，令本集團於回顧年度面對惡劣之營商環境。在種種不利市場氣氛下，幸而管理層能未雨綢繆，透過收購兩家專門從事紡紗及棉花加工處理之廠房，同時亦增加向本地供應商採購原材料。此等策略性措施均使本集團減低對海外供應商之依賴，成功令生產成本不致再一步上升。另一方面，產量得以提高亦可彌補減少了之利潤。

展望未來，世貿成員國間之紡織品配額制度將於二零零五年撤銷，勢令中華人民共和國（「中國」）成衣出口大幅增長；與此同時，與紡織及成衣相關之行業，例如布料加工、紡紗及布料製造等，亦將因本地需求強勁而持續旺盛。

本集團在未來將繼續集中發展其布料加工核心業務，本集團將藉收購具增長潛力的相關業務或拓展其現有業務產量，以推行該項發展。有關投資將以銀行借貸或內部資源作資金。

本集團相信，過去多年一直推行之擴充策略經已上軌道，亦正審慎地推行。在橫向業務發展方面，布料加工處理及製造產量均按計劃逐步提升，並具備充足設施以應付日新月異之市場需求。至於垂直業務發展，隨著我們與MVB合作之優質襯衫布料製造業務全面投產後，本集團已準備就緒致力提升其於歐洲市場之地位及擴闊客戶層。董事深信，縱使紡織業於來年仍充滿挑戰，但藉著本集團推出完善產品及優質服務，將可為本集團帶來穩定增長及重大收益。

管理層討論與分析

流動資金、財務資源及資本架構

於二零零四年九月三十日，本集團之流動資產約為205,094,000港元（二零零三年九月三十日：231,997,000港元），流動負債約為171,144,000港元（二零零三年九月三十日：134,137,000港元）。流動比率（按流動資產對流動負債計算）由二零零三年九月三十日之1.73減少至二零零四年九月三十日之1.20，主要由於現金及現金等值減少及短期銀行借貸增加所致。資本負債比率（按銀行借貸總額對股東權益總額計算）由二零零三年九月三十日之0.10增加至二零零四年九月三十日之0.35。於二零零四年九月三十日，雖然有關比率顯示流動性降低，其仍屬合理足夠水平。本集團備有足夠資金應付其短期及長期負債。

於回顧年度，本集團主要以經營業務之現金流量及銀行借貸均能應付其資金需要。銀行借貸總額增加約110,189,000港元。

於二零零四年九月三十日，本集團之銀行借貸總額約為148,585,000港元，其中約112,835,000港元為短期銀行借貸，約35,750,000港元則為長期銀行借貸。銀行借貸總額中約66%是以固定息率計算，其餘約34%則以浮動息率計算。本集團之借貸並無季節性調整。

於年內，因認股權證獲行使而發行合共2,840,000股普通股。由於上述新股發行，本公司於本公佈日期之已發行股份總數為774,452,000股。

資本開支及重大收購

於回顧年度，本集團之資本開支總額約為94,826,000港元，作以下用途：

- 約54,689,000港元用作擴大布料加工處理量；
- 約22,350,000港元用作完成興建於福建省石獅市現有布料加工廠加建之紡紗廠；及
- 約17,787,000港元用作收購江蘇省連雲港之純棉加工及紡紗廠房。

此外，本公司於回顧年度注資約7,900,000港元以成立新合營公司瀋陽華豐。

本公司之附屬公司於年內收購Elite League Investments Limited（「Elite League」）之全部已發行股本，現金代價為78,000,000港元。Elite League之主要資產為其於一家中國成立公司凌峰之100%股權。凌峰主要從事提供布料加工服務，年加工處理量約達36,000噸。有關收購之詳情載於本公司於二零零四年十月二十日就該項收購寄發予股東之通函內。

外匯風險

本集團之銷售額及採購額主要以美元及人民幣列值，而銀行借貸則以人民幣及港元列值。由於美元兌換人民幣及港元之匯率於回顧年度內相對穩定，故本集團所面對之匯率風險甚低。

或然負債

於二零零四年九月三十日，本集團並無任何重大或然負債（二零零三年：無）。

於二零零四年九月三十日，本公司就其附屬公司獲授之銀行貸款提供50,000,000港元（二零零三年：無）之公司擔保，而50,000,000港元（二零零三年：無）之貸款已被動用。

資產抵押

本集團以本集團於二零零四年九月三十日總面值約83,781,000港元（二零零三年：4,320,000港元）之若干租賃土地和樓宇及廠房和機器以及由本公司附屬公司及本公司提供之公司擔保為其銀行借貸提供抵押。

僱員資料

於二零零四年九月三十日，本集團於香港、澳門及中國共有2,345名（二零零三年九月三十日：752名）僱員。本集團根據個別僱員之表現及有關地區之薪酬趨勢訂定薪酬政策，並作定期檢討。

截至二零零四年九月三十日止年度，員工成本總額（包括董事酬金）約為21,858,000港元（二零零三年：16,835,000港元）。

本公司同時設立購股權計劃，旨在鼓勵及回饋對本集團有所貢獻之合資格參與者。年內並無授出任何購股權。

暫停辦理股份過戶登記

本公司之股東名冊將會由二零零五年二月十五日（星期二）起至二零零五年二月二十一日（星期一）（首尾兩天包括在內）止暫停辦理股份過戶登記，期間不會進行股份過戶登記。所有過戶文件連同有關之股票及過戶表格，最遲須於二零零五年二月十四日（星期一）下午四時送達本公司在香港之股份過戶登記分處登捷時有限公司，地址為香港灣仔告士打道56號東亞銀行港灣中心地下，方合資格獲派擬派末期股息。

購買、贖回或出售本公司上市證券

本公司或其任何附屬公司概無於年內購買、贖回或出售本公司任何上市證券。

企業管治

董事認為，本公司一直遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則（「上市規則」）附錄14內所載之最佳應用守則（「守則」），惟本公司所有獨立非執行董事蔡素玉女士、Lawrence Gonzaga先生及黃兆康先生概無以特定任期委任，而是根據本公司之組織章程細則於股東週年大會上輪值告退及膺選連任。

審核委員會

本公司已按照守則規定設立審核委員會，其職責為對本集團之財務報告程序及內部監控進行審閱及監督。該審核委員會由本公司三名獨立非執行董事組成。年內，審核委員會已舉行兩次定期會議。本公司截至二零零四年九月三十日止年度之經審核財務報表已由審核委員會審閱。

於香港聯合交易所有限公司網站刊登年度業績

根據上市規則附錄16第45(1)至45(3)段（包括該兩段）規定須刊載之資料，將於適當時候在香港聯合交易所有限公司網站內刊登。

致謝

本人希望藉此機會，對於本集團管理層和員工之忠誠盡責、勤勉投入，以及對於股東、供應商、客戶和銀行方面不斷支持，致以由衷謝忱。

承董事會命
主席
蔡振榮

香港，二零零五年一月十七日

於本公佈日期，董事會由六位執行董事組成：分別是蔡振榮先生、蔡振耀先生、蔡振英先生、蔡揚波先生、蔡永團先生及麥兆中先生；及三位獨立非執行董事：分別是蔡素玉女士、Lawrence Gonzaga先生及黃兆康先生。

請同時參閱本公佈於香港經濟日報的內容。